MAX Burton®

Thermoelectric Cooler/Warmer

OPERATING INSTRUCTIONS



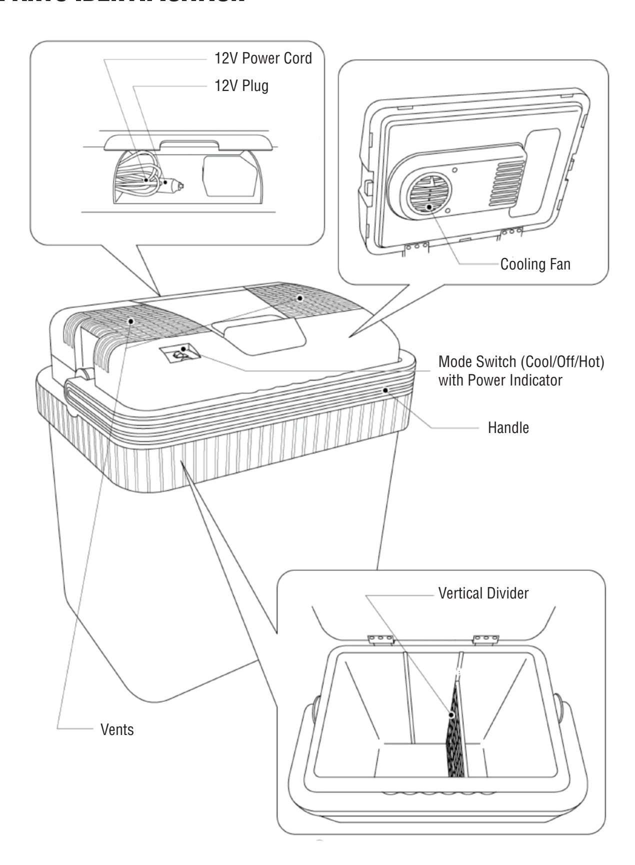
Max Burton® Thermoelectric Cooler/Warmer #6983

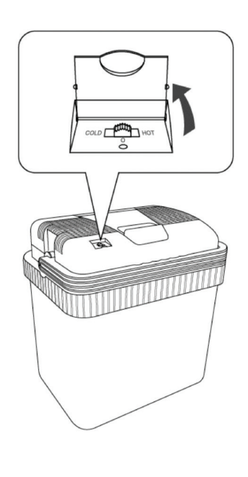
IMPORTANT WARNINGS & SAFEGUARDS

Read all Instructions before use. Failure to do so can cause personal injury or property damage.

- Never operate the unit with a frayed power cord or damaged 12V plug. Do not operate if it malfunctions in any way.
- Not intended for use in severe weather. Do not submerse unit or power cord in water or other liquids. Do not spray with water or use pressurized water to clean the unit. Use only soap and water and avoid direct contact with the cooling fan and ventilation openings.
- Not intended for use in ambient temperatures above 120°F (49°C) or below 32°F (0°).
- Use caution when operating around children.
- Never block or place objects inside of the air intake or cooling fan that can block airflow.
- Only use for specified purposes with a 12V DC power source rated for at least 6A.
- Only place food, liquids, medicine, ice, or ice packs inside of the unit. To avoid mildew, do not store anything for long periods of time.
- Do not operate the unit upside down or on its side as damage to thermoelectric elements can occur.
- Avoid switching the main power switch abruptly from Cool to Warm. Place unit in the off position and wait at least 15 minutes before operating again.
- There are no user serviceable parts, other than the replaceable fuse as noted in the instructions. Any repairs attempted by the user would void the warranty. Contact Aervoe Industries, Inc. for assistance.

PARTS IDENTIFICATION





FEATURES

The Thermoelectric Cooler/Warmer keeps food and drinks cold without ice or meals warm just by plugging it into your vehicle's 12V power outlet. Its 25 qt. capacity is large enough to hold 31 - 12 oz. soda cans, 15 - 16.9 oz. water bottles, or 5 - 2L soda bottles. Comes with a vertical divider that will keep heavier items from softer items. The ideal companion for long haul trucking, recreation, on the job, or emergency preparedness.

OPERATION

Designed to be directly connected to vehicles, generator or other 12V type power supply. Can be powered from 120V AC Power Outlets when used with Max Burton #6993 200W Converter, available at your retailer or www.aervoe.com.

<u>IMPORTANT</u>: For optimum efficiency and to avoid vehicle battery drain, keep the vehicle running during operation. 12V vehicle or other power supply must provide for at least 6A output during operation.

Cooler Mode:

1. In cool mode the temperature will drop approximately 30°F (17°C) below the ambient temperature of the room or area in which it is located. The cooler is not intended to freeze food or liquid.
2. Typical cooling times from 75°F (24°C) ambient to 45°F (7°C) inside temperature is 1-3 hours depending on the quantity of items inside. Maximum lowest inside temperature is 38°F (3°C). Sealed Ice packs can be used to assist the cooling function. In ambient temperatures above 100°F (38°C) the cooling function is not efficient.
3. Unlatch the lid by flipping the handle to the front. Lift the lid to open. The lid can be completely removed for easy loading by pulling it off of the base.
4. Place your perishable food or beverages inside the COOLER/WARMER COMPARTMENT without blocking the cooling fan or vents. Place the top cover back on the base if it was removed and lock the handle into position by flipping it vertical or to the back.
5. Connect the 12V DC POWER CORD into a compatible 12V DC vehicle power socket or other 12V receptacle.
6. Place the COOL/OFF/HOT switch in the COOL position. Verify the POWER INDICATOR next to the MODE SWITCH illuminates GREEN. The COOLING FAN and thermoelectric modules should make a humming noise. It is normal for the Cooling Fan to cycle on and off during operation.
7. Keep the lid closed when in use and disconnect from power supply when not in use.

   <u>IMPORTANT</u>: Do not abruptly switch between COLD and HOT during operation. First switch to OFF (O) and wait at least 15-minutes before changing to another operation.

Warmer Mode:

1. Warms foods and beverages to maximum inner temperature of 120°F (49°C). Actual temperature of contents and time to warm will very depending on items inside.
2. Unlatch the lid by flipping the handle to the front. Lift the lid to open. The lid can be completely removed for easy loading by pulling it off of the base.
3. Place your items inside the COOLER/WARMER COMPARTMENT and avoid blocking the cooling fan or vents. Place the top cover back on the base if it was removed and lock the handle into position by flipping it vertical or to the back.

4. Connect the 12V DC POWER CORD into a compatible 12V DC vehicle power socket or other 12V receptacle.
5. Place the COOL/OFF/HOT switch in the HOT position. Verify the POWER INDICATOR next to the MODE SWITCH illuminates RED. The COOLING FAN and thermoelectric modules should make a humming noise. It is normal for the Cooling Fan to cycle on and off during operation.
6. Keep the lid closed when in use and disconnect from power supply when not in use.

   IMPORTANT: Do not abruptly switch between COLD and HOT during operation. First switch to OFF (O) and wait at least 15-minutes before changing to another operation.

CARE AND MAINTENANCE

- To keep mold from forming and causing damage to the unit, remove food or beverages when not heating or cooling for long periods of time. Clean up spills and from inner compartment.
- Do not immerse and never directly spray water or cleaners into vents and controls.
- Clean surfaces with a mild detergent and water. Never use bleach or other harsh chemicals.
- Store in a clean, dry place when not in use.

TROUBLESHOOTING GUIDE

1. Unit fails to operate in Cooler or Warmer Mode.
   - Verify the 12V plug is properly connected to a vehicle or other 12V power receptacle.
   - Check the fuse in the 12V plug by unscrewing top cap and checking fuse. Replace with compatible 6A-5 x 20mm glass fuse and retry.
   - Check and replace the vehicle or other power supply's fuse or breaker and retry.
2. Unit fails to properly Cool or Warm
   - Verify the MODE SWITCH is placed in either the COLD (green LED) or HOT (red LED) position.
   - Confirm the COOLING FAN is operating. You should hear a hum coming from it.
   - Make sure all vents and the thermoelectric module are not blocked or obstructed.

   IMPORTANT: There are no user serviceable parts except to replace the protection fuse. Any repairs attempted by the user would void the warranty. Contact Aervoe Industries, Inc. for assistance at 800-227-0196 and speak to a product specialist.

SPECIFICATIONS

CAPACITY	25 qt. (24L)
COOLING TEMPERATURE	29°-32°F (16°-18°C) below ambient temperature (max 38°F)
WARMING TEMPERATURE	120°-140°F (49°-60°C)
INPUT POWER	12V-14V DC/6A
POWER CONSUMPTION	Cooler Mode: 48W Warmer Mode: 45W
POWER CORD	6.5 ft. (198cm)
PROTECTION FUSE	250V/6A - 5mm x 20mm
MAIN MATERIALS	PP main body, PU foam insulation
DIMENSIONS	15.83” x 12” x 17.32” (40.2 x 30.6 x 44cm)
WEIGHT	9.92 lbs. (4.5kg)

PRODUCT WARRANTY (see warranty card included)
Aervoe Industries, Inc. warrants that this product shall be free from all defects in material and workmanship for 1 year from date of purchase. All merchandise must be returned to the original place of purchase to be processed according to the retailer return policy. A warranty card must be on file with Aervoe Industries, Inc. within 30-days of purchase and proof of purchase is required to obtain warranty performance.

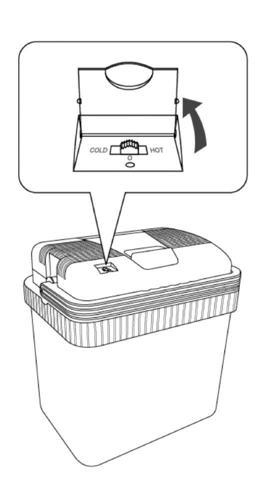
FRANÇAIS

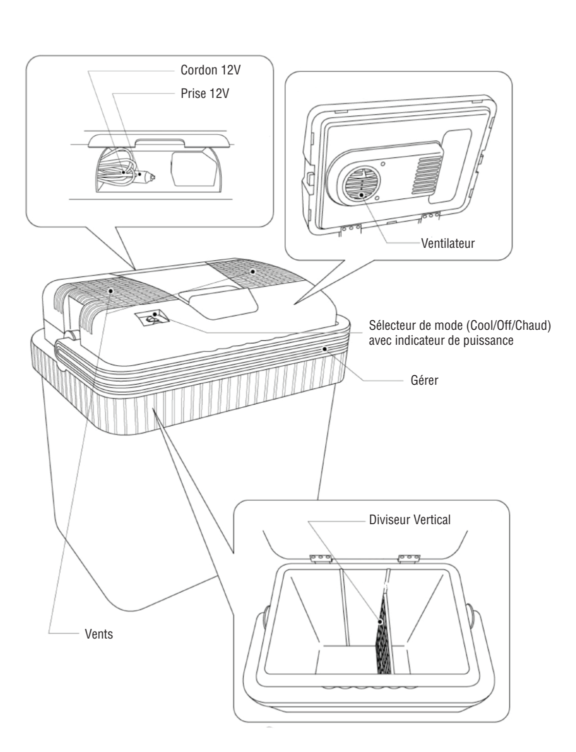
AVERTISSEMENTS IMPORTANTS ET SAUVEGARDES

Lisez toutes les instructions avant utilisation. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des blessures ou des dommages matériels.

- Ne jamais faire fonctionner l'appareil avec un cordon d'alimentation effiloché ou avec une prise de 12 V endommagée. Ne pas faire fonctionner s'il y a bris apparent.
- Non destiné à l'utilisation dans des conditions météorologiques extrêmes. Ne pas immerger l'unité ou le cordon d'alimentation dans l'eau ou autres liquides. Ne pas vaporiser avec de l'eau ou utiliser de l'eau sous pression pour nettoyer l'appareil. N'utilisez que du savon et de l'eau et évitez le contact direct avec le ventilateur de refroidissement et les évents.
- Non destiné à l'utilisation dans des températures ambiantes supérieures à 49 °C ou au-dessous de 0 °C.
- Usez de prudence lors de l'utilisation autour des enfants.
- Ne jamais obstruer ou placer des objets à l'intérieur de l'entrée d'air ou du ventilateur de refroidissement, ceci pouvant bloquer le débit d'air.
- Utilisation à des fins spécifiées uniquement avec une source d'alimentation DC 12 V nominale d'au moins 6 A.
- Utilisez uniquement pour la nourriture, les liquides, les médicaments, la glace ou les sachets réfrigérants. Dans le but d'éviter la prolifération de moisissure, ne pas laisser quoi que soit à l'intérieur de l'appareil pendant de longues périodes.
- Ne pas faire fonctionner l'unité à l'envers ou sur le côté pour ne pas endommager certains éléments thermoélectriques.
- Évitez de basculer brusquement l'interrupteur d'alimentation principal de Froid à Chaud. Placez l'appareil en mode arrêt et attendez au moins 15 minutes avant de l'utiliser à nouveau.
- N'inclus aucune pièce réparable par l'utilisateur, autre que le fusible remplaçable comme indiqué dans le livret d'instruction. Toute tentative de réparation par l'utilisateur peut annuler la garantie. Contactez Aervoe Industries, Inc. pour obtenir de l'aide.

IDENTIFICATION DES PIÈCES





FONCTIONNALITÉS

Le Refroidisseur/Réchauffeur Thermoélectrique garde les aliments et les boissons froides sans glace ou les repas chauds simplement en le branchant dans la prise d'alimentation 12 V de votre véhicule. Sa capacité de 23.7 L est suffisamment spacieuse pour contenir 31 canettes de 355 ml de boisson gazeuse, 15 bouteilles d'eau de 500 ml, ou 5 bouteilles 2 L de boisson gazeuse. Livré avec un diviseur vertical qui sépare les articles plus lourds des articles plus fragiles. Le compagnon idéal pour les camionneurs de longues distances, les loisirs, le travail ou la préparation aux situations d'urgence.

FONCTIONNEMENT

Conçu pour être directement connecté aux véhicules, générateurs ou autres alimentations de type 12 V. Peut être alimenté par des prises 120 V AC lorsqu'il est utilisé avec le convertisseur Max Burton no 6993 2000, offert chez votre détaillant ou par www.aervoe.com.

IMPORTANT : Pour un rendement optimal et pour éviter la décharge de la pile du véhicule, maintenir le véhicule en marche pendant le fonctionnement. Les prises de véhicule 12 V ou autres types d'alimentation doivent fournir au moins une sortie 6 A pendant le fonctionnement.

Mode refroidisseur :

1. En mode refroidissement, la température baissera d'environ 17 °C sous la température ambiante de la pièce ou la zone dans laquelle elle se trouve. Le refroidisseur n'est pas fabriqué pour congeler les aliments ou les liquides.
2. Le temps de refroidissement moyen à partir d'une température ambiante de 24 °C jusqu'à une température intérieure de 7 °C est de 1 à 3 heures, en fonction de la quantité d'éléments à l'intérieur de l'appareil. La température minimale intérieure est de 3 °C. Des sacs de glace scellés peuvent être utilisés en appui à la fonction de refroidissement. La fonction de refroidissement n'est pas efficace à des températures ambiantes supérieures à 38 °C.
3. Déverrouillez le couvercle en faisant basculer la poignée vers l'avant. Soulevez le couvercle pour ouvrir. Le couvercle peut être complètement retiré pour faciliter le chargement, en le tirant hors de la base.
4. Placez votre nourriture périssable ou vos boissons dans le COMPARTIMENT REFROIDISSANT/RÉCHAUFFANT sans bloquer le ventilateur de refroidissement ou les évents. Replacez le couvercle sur la base s'il a été retiré et verrouillez la poignée en la retournant verticalement ou vers l'arrière.
5. Reliez le cordon d'alimentation 12 V DC à une prise 12 V DC allume-cigare compatible ou une autre prise 12 V.
6. Placez le commutateur FROID/ARRÊT/CHAUD sur la position FROID. Vérifiez que le VOYANT D'ALIMENTATION à côté de l'INTERRUPTEUR DE MODE s'allume en VERT. Les modules thermoélectriques et le VENTILATEUR DE REFROIDISSEMENT devraient faire un bruit de bourdonnement. Il est normal que le ventilateur de refroidissement s'allume et s'éteigne en cours de fonctionnement.
7. Gardez le couvercle fermé lors de l'utilisation et débranchez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé.

   <u>IMPORTANT</u> : Ne pas basculer brusquement entre le chaud et le froid pendant le fonctionnement. Mettre sur ARRÊT (O), et attendez au moins 15 minutes avant de passer à une autre fonction.

Mode réchaud :

1. Réchauffe les aliments et les boissons à une température intérieure maximale de 49 °C. La température réelle du contenu et du temps de réchauffement dépendra du type d'aliment à réchauffer.
2. Déverrouillez le couvercle en faisant basculer la poignée vers l'avant. Soulevez le couvercle pour ouvrir. Le couvercle peut être complètement retiré pour faciliter le chargement, en le tirant hors de la base.
3. Placez vos articles dans le COMPARTIMENT REFROIDISSANT/RÉCHAUFFANT sans bloquer le ventilateur de refroidissement ou les évents. Replacez le couvercle sur la base s'il a été retiré et verrouillez la poignée en position en la retournant verticalement ou par l'arrière.
4. Reliez le cordon d'alimentation 12 V DC à une prise allume-cigare 12 V DC compatible ou une autre prise 12 V.
5. Placez le commutateur FROID/ARRÊT/CHAUD sur la position CHAUD. Vérifiez que le VOYANT D'ALIMENTATION à côté de l'INTERRUPTEUR DE MODE s'allume en ROUGE. Les modules thermoélectriques et le VENTILATEUR DE REFROIDISSEMENT devraient faire un bruit de bourdonnement. Il est normal que le ventilateur de refroidissement s'allume et s'éteigne en cours de fonctionnement.
6. Gardez le couvercle fermé lors de l'utilisation et débranchez l'appareil lorsqu'il n'est pas en marche.

   IMPORTANT : Ne pas basculer brusquement entre le FROID et le CHAUD pendant le fonctionnement. Mettre sur ARRÊT (O), et attendez au moins 15 minutes avant de passer à une autre opération.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE

- Pour éviter la formation de moisissures pouvant causer des dommages à l'appareil, retirez la nourriture ou les boissons lorsque l'appareil est hors fonction pendant de longues périodes. Nettoyez les déversements dans le compartiment interne.
- Ne plongez pas et ne vaporisez jamais directement d'eau ou des détergents dans les évents et les contrôles.
- Nettoyez les surfaces avec un détergent doux et de l'eau. Ne pas utiliser d'eau de Javel ou autres produits chimiques forts.
- Conservez l'appareil dans un endroit propre et sec.

GUIDE DE DÉPANNAGE

1. L'appareil ne fonctionne pas en mode Refroidissement ou Réchauffement
- Vérifiez que la prise 12V est correctement connectée à un véhicule ou à une autre prise d'alimentation 12V.
- Vérifiez le fusible dans la prise 12V en dévissant le capuchon et le contrôle fusible. Si requis remplacez avec des fusibles en verre compatibles 6 A-5 x 20mm et réessayez.
- Vérifiez et remplacez le fusible ou le disjoncteur du véhicule ou du bloc d'alimentation et réessayez.

2. L'unité ne parvient pas à refroidir ou à réchauffer correctement
- Vérifiez si l'INTERRUPTEUR DE MODE est placé dans la position FROID (voyant DEL vert) ou CHAUD (voyant DEL rouge).
- Confirmez le bon fonctionnement du VENTILATEUR DE REFROIDISSEMENT. Vous devriez entendre un bourdonnement provenant du ventilateur.
- Assurez-vous que tous les évents et le module thermoélectrique ne sont pas bloqués ou obstrués.

IMPORTANT : Il n’y a aucune pièce réparable par l’utilisateur, à l’exception du remplacement du fusible de protection. Toute tentative de réparation par l’utilisateur peut annuler la garantie. Pour assistance, contactez Aervoe Industries, Inc. au 800-227-0196 pour parler à un de nos spécialistes de produit.

CARACTÉRISTIQUES

CAPACITÉ	24 L
TEMPÉRATURE DE REFROIDISSEMENT	16° -18 °C sous la température ambiante (3°C maximum)
TEMPÉRATURE DE RÉCHAUFFEMENT	49°-60°C
PUISSANCE D’ENTRÉE	12V-14V DC/6A
CONSOMMATION D’ÉNERGIE	Mode refroidisseur : 48W Mode réchaud : 45W
CORDON D’ALIMENTATION	2 m
FUSIBLE DE PROTECTION	250 V/6A — 5 mm x 20mm
MATÉRIAU PRINCIPAL	Pièce principale en PP, mousse isolante PU
DIMENSIONS	40,2 x 30,6 x 44 cm
POIDS	4,5 kg

GARANTIE DU PRODUIT (voir carte de garantie incluse)
Aervoe Industries, Inc. garantit que ce produit est exempt de tous défauts de matériaux et de fabrication pendant 1 an à partir de la date d’achat. Toute marchandise doit être retournée au lieu d’achat d’origine pour être traitée conformément à la politique de retour du détaillant. Une carte de garantie doit être versée au dossier chez Aervoe Industries, Inc. dans les 30 jours suivant l’achat; la preuve d’achat est requise pour obtenir un service sous garantie.

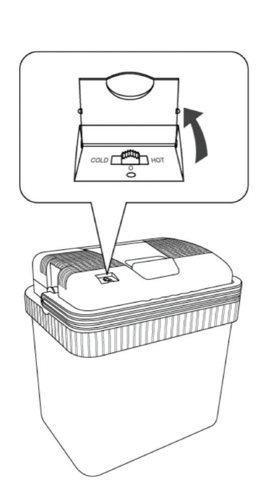
ESPAÑOL

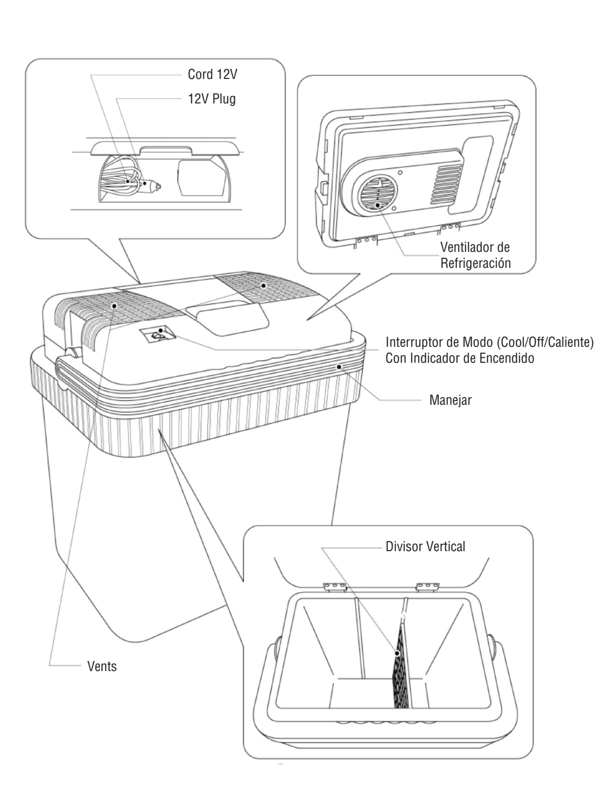
ADVERTENCIAS Y MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

PRECAUCIÓN: Lea todas las instrucciones antes de usar. No hacerlo puede ocasionar lesiones personales o daños a la propiedad.

- Nunca utilice la unidad con un cable eléctrico pelado o un enchufe de 12V dañado. No lo utilice si no funciona bien en alguna forma.
- No está destinado para usarse bajo condiciones climáticas severas. No sumerja la unidad ni el cordón eléctrico en agua u otros líquidos. No rocíe con agua ni use agua a presión para limpiar la unidad. Use sólo jabón y agua y evite el contacto directo con el ventilador y las aberturas de ventilación.
- No está destinado para usarse a temperatura ambiente por encima de 120°F (49°C) o por debajo de 32°F (0°C).
- Use precaución al usarlo cerca de niños.
- Nunca bloquee o coloque objetos dentro de la entrada de aire o el ventilador de enfriamiento que puedan bloquear el flujo de aire.
- Utilícelo sólo para los usos especificados con una fuente de alimentación con capacidad para al menos 6A.
- Ponga sólo comida, líquidos, medicina, hielo o bolsas de hielo dentro de la unidad. Para evitar el moho, no guarde nada por largos períodos de tiempo.
- No use la unidad en posición invertida o de lado. Esto podría ocasionar daños a los elementos termoeléctricos.
- Evite cambiar abruptamente el interruptor principal de encendido de Frío a Caliente. Coloque la unidad en posición de apagado y espere por lo menos 15 minutos antes de volver a usar.
- No contiene piezas que se puedan reparar, excepto el fusible reemplazable, tal como se indica en las instrucciones. Cualquier intento de reparación por parte del usuario anulará la garantía. Contacte a Aervoe Industries, Inc. si necesita ayuda.

IDENTIFICACIÓN DE LAS PARTES





CARACTERÍSTICAS

La nevera/calentador portátil mantiene la comida y las bebidas frías sin necesidad de hielo, o la comida caliente simplemente conectándolo a la toma de corriente de 12V de su vehículo. Su capacidad para 25 cuartos de galón tiene cabida para 31 latas de refrescos de 12 onzas, 15 botellas de agua de 16.9 onzas, o 5 botellas de refresco de 2 litros. Viene con un divisor vertical para mantener los artículos pesados separados de los artículos blandos. Es el compañero ideal para transportes de larga distancia, recreación, en el trabajo, o para estar preparado para una emergencia.

MODO DE EMPLEO

Diseñado para conectarse directamente al vehículo, un generador, u otro tipo de fuente de alimentación de 12V. Se puede usar con fuentes de alimentación AC de 120V cuando se usa con el convertidor Max Burton #6993 200W disponible en su tienda minorista o en www.aervoe.com.

IMPORTANTE: Para un funcionamiento óptimo y para evitar que la batería se agote, mantenga el vehículo encendido durante su uso. La fuente de alimentación de 12V del vehículo u otra fuente de alimentación se debe suministrar para una salida de al menos 6A durante el funcionamiento.

Modo nevera:

1. En el modo de enfriamiento, la temperatura bajará hasta aproximadamente 30°F (17°C) por debajo de la temperatura ambiente de la habitación o el área donde esté localizada la nevera. La nevera no está diseñada para congelar comida o líquidos.
2. El tiempo típico de enfriamiento de 75°F (24°C) de temperatura ambiente a 45°F (7°C) de temperatura interior es de 1-3 horas, dependiendo de la cantidad de artículos en su interior. La temperatura interior máxima es de 38°F (3°C). Las bolsas de hielo selladas se pueden usar para ayudar a la función de enfriamiento. En temperatura ambiente sobre los 100°F (38°C) la función de enfriamiento no es eficaz.
3. Abra la tapa tirando del asa hacia afuera. Levante el asa para abrir. El asa se puede remover completamente para una carga más fácil tirando hacia afuera de su base.
4. Ponga los alimentos perecederos o bebidas dentro del COMPARTIMENTO DE LA NEVERA/CALENTADOR sin bloquear el ventilador de enfriamiento o los orificios de ventilación. Vuelva a colocar la tapa superior en la base si la removió, y ajuste el mango volteándolo en forma vertical o hacia atrás.
5. Conecte el CABLE ELÉCTRICO DC de 12V a un enchufe eléctrico DC compatible de 12V u otro receptáculo de 12V.
6. Coloque el interruptor de ENFRIAR/APAGAR/CALENTAR en la posición de ENFRIAR. Compruebe que el INDICADOR DE CORRIENTE junto al INTERRUPTOR DE MODALIDAD se ilumine en VERDE. EL VENTILADOR DE ENFRIAMIENTO y los módulos termoeléctricos harán un sonido de zumbido. Es normal que el Ventilador de Enfriamiento se encienda y se apague durante su funcionamiento.
7. Mantenga la tapa cerrada cuando esté en uso y desconecte de la fuente de alimentación cuando no esté en uso.

   IMPORTANTE: No cambie el interruptor abruptamente de ENFRIAR a CALENTAR durante su uso. Primero cambie a APAGAR (O) y espere al menos 15 minutos antes de cambiar a otro uso.

Modo Calentador:

1. Calienta la comida y las bebidas a una temperatura interior máxima de 120°F (49°C). La temperatura del contenido y el tiempo para calendar dependerá de los artículos en el interior.
2. Abra la tapa volteando el mango hacia el frente. Levante la tapa para abrir. La tapa se puede remover del todo tirando de ella hacia afuera de la base.
3. Ponga sus artículos dentro del COMPARTIMIENTO DE LA NEVERA/CALENTADOR PORTÁTIL y evite bloquear el ventilador de enfriamiento o las aberturas de ventilación. Vuelva a colocar la cubierta superior en la base si se removió y ajuste el mango en posición volteándolo en posición vertical o hacia atrás.
4. Conecte el CABLE ELÉCTRICO DC de 12V a un enchufe eléctrico DC compatible de 12V u otro receptáculo de 12V.
5. Ponga el interruptor de ENFRIAR/APAGAR/CALENTAR en la posición de CALENTAR. Compruebe que le INDICADOR DE ELECTRICIDAD junto al INTERRUPTOR DE MODO se ilumine en ROJO. El VENTILADOR DE ENFRIAMIENTO y los módulos termoeléctricos harán un sonido de zumbido. Es normal que el Ventilador de Enfriamiento se encienda y se apague durante su funcionamiento.
6. Mantenga la tapa cerrada cuando esté en uso y desconecte de la corriente cuando no esté en uso.

   IMPORTANTE: No cambie el interruptor abruptamente de ENFRIAR a CALENTAR durante el uso. Primero cambie a APAGAR (O) y espere al menos 15 minutos antes de cambiar a otro uso.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- Para evitar que se forme moho y ocasione daños a la unidad, remueva la comida o bebidas cuando no las caliente o enfríe por un período de tiempo largo. Limpie los derrames y el compartimiento interior.
- No lo sumerja y nunca rocíe directamente las aberturas de ventilación y los controles con agua o limpiadores.
- Limpie las superficies con un detergente suave y agua. Nunca use blanqueador ni otros químicos abrasivos.
- Guarde en un lugar limpio y seco cuando no se use.

GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

1. La unidad no funciona en Modo de Enfriar o Calentar.

- Verifique que el enchufe de 12V esté debidamente conectado a un vehículo u otro receptáculo de alimentación.
- Revise el fusible en el enchufe de 12V destornillando la tapa superior y revisando el fusible. Reemplace con un fusible de cristal compatible de 6A-5 x 20mm y vuelva a intentar.
- Revise y reemplace el fusible del vehículo u otra fuente de alimentación y vuelva a intentar.

2. La unidad no enfría o calienta adecuadamente.

- Verifique que el INTERRUPTOR DE MODALIDAD esté colocado en la posición ENFRIAR (LED verde) o CALENTAR (LED rojo).
- Confirme que el VENTILADOR DE ENFRIAMIENTO esté funcionando. Deberá escuchar un zumbido.
- Asegúrese de que todos los conductos de ventilación y el módulo termoeléctrico no estén bloqueados u obstruidos.

IMPORTANTE: No hay piezas reparables excepto aquéllas para reemplazar el fusible de protección. Cualquier intento de reparación por parte del usuario anulará la garantía. Contacte a Aervoe Industries, Inc. para ayuda al 800-227-0196 y hable con un especialista en productos.

ESPECIFICACIONES

CAPACIDAD	25 cuartos de galón. (24L)
TEMPERATURA DE ENFRIAMIENTO	29°-32°F (16°-18°C) por debajo de la temperatura ambiental (máx. 38°F)
TEMPERATURA DE CALENTAMIENTO	120°-140°F (49°-60°C)
POTENCIA DE ENTRADA	12V-14V DC/6A
CONSUMO ELÉCTRICO	Modo nevera: 48W Modo calentador: 45W
CABLE ELÉCTRICO	6.5 pies (198cm)
FUSIBLE DE PROTECCIÓN	250V/6A - 5mm x 20mm
MATERIAL PRINCIPAL	cuerpo principal de PP, aislamiento de espuma de PU
DIMENSIONES	15.83” x 12” x 17.32” (40.2 x 30.6 x 44cm)
PESO	9.92 lbs. (4.5kg)

GARANTÍA DEL PRODUCTO (ver tarjeta de garantía incluida)
Aervoe Industries, Inc. garantiza que este producto no tiene defectos de material o mano de obra por un período de 1 año de la fecha de compra. Toda mercancía debe ser devuelta al lugar de compra original para ser procesada de acuerdo a la política de devoluciones del comerciante minorista. Una tarjeta de garantía debe estar en los archivos de Aervoe Industries, Inc. en un plazo de 30 días de su compra, y se requiere evidencia de compra para obtener el servicio de garantía.


Nutrition Facts
GRADE A
LOWFAT
YOGURT
Diet
Coke


Sunnyside FARMS
Sunnyside FARMS
99% FAT FREE
ORIGINAL
BOYSENBERRY



AERVOE INDUSTRIES, INC.
Gardnerville, NV 89410 • 1-800-227-0196
www.aervoe.com • mailbox@aervoe.com

6983inst; cs11/13